招請熟手單針

本廠現擴充，增設分科部門，熟手者每小時可賺七至十元，視個人工作能力，專人訓練底薪六元。

星期一至四 9:30—6:00
星期五、六 9:30—4:00
到本廠門市部與WAH FONG（華鋒）接洽。
1675西二街溫哥華

針織製廠

請熟練車衣工人多名
另打鈕門釘鈕一名
有大量定單件工計
並有超額獎勵請到
540三樓BEATTY
（夾片打西街）
接洽電話688·3982

工廠招請

車衣及熨壓工人全職或散工輪日夜班薪金以經驗爲準，另加優厚自已工，有意請到
1945 Mclean Dr. Van.

製衣廠招請員工

製衣廠現有空缺招請以下員工：①貨倉管理員（須識讀及講英語）
②單針車位員工
③單針綉花員
④裁床員工
有製衣經驗者爲佳。有意者請親臨112 E. 6thAVE. 面洽。

製衣廠急聘下列熟手工友

（一）鈕骨（計件）
（二）打噫鈕，釘鈕，打鈕門，打棗及尾部門工作（男性爲佳）
底薪高糧期準1422 William St., Van. 或電251-4151

壽康墓碑鑄造廠

Custom Bronze Foundry 1988
920 Clark Drive, Vancouver, B.C. V5L 3J8　Bus. 255-3227　Res. 321-2100

本廠精造墳園墓碑
經驗技師
華人主理
代寫中文
外埠定造
輸運到步
舊碑翻新
承鑄各種
銅質物件

製衣廠請人

請經驗管工，需能完成整件衣服，及管理生產，薪金優厚，另請單針車衣及鈕骨數名。
有意請到25E.6th Ave, Suite #201, 2nd Floor, Van. V5T 1J3 或電876-7878

惠安製衣廠

招請熟手 鈕骨、平車、收發 多名，價高，環境好，福利佳。有意者請到1880 PANDORA ST.（域多利街夾喜士定東街向北兩街口）。

訃告

旁周永盛係開平同與里人出生不幸痛於一九八九年五月九日下午一時病逝於St. Vincent's醫院積閏享壽八十九歲不孝等隨侍在側親視含殮遵禮成服謹擇於五月十八日（星期四）上午十時假座Armstrong安息堂殯儀館舉行喪禮出殯歸土卜葬於Forest Lawn科士蘭墓園
忝屬
宗親戚友鄉世誼哀此訃

孫女 黃金裕
甥女婿 楊耀璋 同泣告

治喪處：二七一·四一九一

聞

汽車出讓

七3年根波TOYOTA，CELICA保養好取價壹千壹佰元五時後電324·6445

墳地出售

科士蘭墳場，海景墳園，好風水，龍地穴，預售可分期，華代表潘戈龍，876·9190

訃告

先慈余門羅瑞同廣東開平橫江蓮塘里人不幸痛於八九年五月十四日病逝於聖保羅醫院積閏享壽八十有三不孝子女等侍奉在側親視含殮遵禮成服謹定五月十八日（星期四）下午一時假座暗士賞殯儀館舉行喪禮出殯歸土卜葬於海景墓園
忝屬
宗親戚友鄉世誼哀此訃

孤哀子潤喜媳余陳慈貞
德勝媳 Rosy
女寶愛婿羅權炳
男孫榮生
女孫美珍孫婿劉竺麗珍
Dennis
玉珍
Jessica
外孫男羅健文
女羅慧玲
曾外孫男劉成就
女劉鳳儀
仝泣告

治喪處：Yuen Hea Yee 2666 E. 24th Ave. Vancouver, B.C. V5R 1E2 433-2694

訃告

先慈鄭門陳月太夫人係廣東省恩平縣簡頭坪村人不幸痛於一九八九年五月十三日零時病逝於聖約瑟醫院積潤享壽九十有五歲不孝等隨侍在側親視含殮遵禮成服謹定於一九八九年五月十九日（星期五）下午一時假座暗士賞殯儀館舉行喪禮出殯歸土卜葬科士蘭墓園
忝屬
宗親戚友鄉世誼哀此訃

孤哀子榮洽　媳梁美犀
榮宋　李認蘭
孤哀女錦珠　婿吳榮鳴
男孫煒能　孫媳朱鮑霞
兆能　林慈儀
偉權
女孫麗雅　孫女婿關昌明
碧雅
麗虹
麗琴
男外孫吳志强
吳志雄
女外孫吳淑賢外孫婿周澄武
吳麗賢外孫婿余信盛
吳美賢
吳妙賢
男外曾孫周文劍
關志文
女外曾孫周燕妮
關慧敏
余婉芳
同泣告

治喪處：908 E. 50th Ave., Van. 327-1498

訃告

先慈余門羅瑞同廣東開平橫江蓮塘里人不幸痛於八九年五月十四日病逝於聖保羅醫院積閏享壽八十有三不孝子女等侍奉在側親視含殮遵禮成服謹定五月十八日（星期四）下午一時假座暗士賞殯儀館舉行喪禮出殯歸土卜葬於海景墓園
忝屬
宗親戚友鄉世誼哀此訃

孤哀子潤喜媳余陳慈貞
德勝媳 Rosy
女寶愛婿羅權炳
男孫榮生
女孫美珍孫婿劉竺麗珍
Dennis
玉珍
Jessica
外孫男羅健文
女羅慧玲
曾外孫男劉成就
女劉鳳儀
仝泣告

治喪處：Yuen Hea Yee 2666 E. 24th Ave. Vancouver, B.C. V5R 1E2 433-2694

哀謝

先夫嚴黃公仕權之喪經於一九八九年五月十二日下午一時假座高連希雲殯儀館舉行喪禮出殯歸土安葬於科士蘭墓園　叨蒙宗親戚友鄉世誼惠賜花圈賻儀並親臨執紼素車隨送高誼隆情歿存均感謹此哀

反服母余氏
未亡人蔣麗琼
哀男振文
哀女慈珍
慈貞
婿 Doug Bramah
雅鮑
明鮑
厚惠芳名　恕不臚列　同叩謝
尚祈見諒

哀謝

先嚴周祭送宇家沾經於一九八九年五月九日上午十時半假座安息堂殯儀館舉行喪禮出殯歸土安葬於科士蘭墓園　叨蒙宗親戚友鄉世誼惠賜花圈賻儀並親臨執紼素車隨送高誼隆情歿存均感謹此哀

孤哀子煥燦媳周余錦意
孫男聰亮
孫女翠影孫婿諱礽禮
同叩謝
厚惠芳名　恕不臚列　祈爲見諒

哀謝

先夫嚴周繼湘宇立存經於一九八九年五月十二日下午二時假座高希雲殯儀館舉行喪禮出殯歸土安葬於科士蘭墓園　叨蒙宗親戚友鄉世誼惠賜花圈賻儀並親臨執紼素車隨送高誼隆情歿存均感謹此哀

遺孀　周蘇宏
孤哀子振庭媳李美英
輝庭媳謝淑霏
孤哀女秀珊婿顏杞棠
秀雲婿余振强
秀玲婿陳炳焜
胞兄　子湘
嫂　徐桂秋
孫男頌凱
頌倫
頌瑾
頌矩
頌哲
孫女穎儀
穎燕
外孫男顏杰鵬
陳文康
陳文佳
外孫女顏杰鴻
余秀慧
侄柱功
柱强
柱賢
侄女秀珠
侄婿劉廣杰
侄孫數名
同叩謝
厚惠芳名　恕不重錄
如有錯漏　尚祈見諒

雅麗花舖

ELEGANT FLORIST
150 E. PENDER STREET, VANCOUVER, B.C. V6A 1T3
一五〇號 片打東街（緬街夾片打街）
TEL: (604) 685-3838
周慕軾主理
本店常備裝飾盆栽
專營
結婚襟花、花球
花牌、花籃
枱花、花圈
四季時花
歡迎光顧

溫哥華花舖

Vancouver Wholesale Florists & Trading Ltd.
610 Malkin Avenue Vancouver, B.C. 近唐人街
Tel. (604) 254-5431
專人送貨
四季時花
花牌花籃
結婚襟花
花球花圈
花盆花樹
景樹木

忠誠鮮花發行

TRANS CANADA FLORISTS LTD.
1259 Frances Street Vancouver BC
電話：255·9599
E. HASTINGS　PENDER　FRANCES　CLARK DRIVE
各類鮮花
精心設計
喜慶花圈
花籃花束
福壽禮品
花牌襟花
價錢公道
舖後泊車

榮僑花舖

Louie's Florist
371 E. Hastings Street Vancouver, B.C. V6A 1P3 喜士定東街三七一號
TEL:683-5124
總代理李氏花屋
中國名花
桂花
米仔蘭
黃花白玉蘭
含笑花
本店常備
長青樹木
結婚花球
花籃花牌
長生花圈
歡迎光顧
呂頌韶主理
GEO. LOUIE 住宅:255-9675

明氏花屋

喜市定東街一七五號
MING'S FLOWER SHOP
175 E.HASTINGS STREET VAN.B.C.V6A 1N5
BUS. [604] 683-6085
RES. [604] 255-8078
趙明主理
無任歡迎
長春樹葉
四季時花
花籃花圈
結婚慶祝
喜慶接待
承襟花牌
樣樣齊全
奉獻神佛
鮮花足供
手工藝品
工藝品
敬佛燭

蓮月舖花

LISA'S FLOWER
439 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C. V6A 3S6
BUS: 689-5829
RES: 434-1423
青盆景
柏樹盆景
花籃花盆
花球花盆
襟花花盆

新奇士花店

SUN. K.S. FLORIST
389 E. Hastings St., Vancouver, B. C.
Phone: 687-4094
營業時間延長至深夜十二時
喜市定街東三八九號
電話六八七四〇九四
吳栢南啓
特別歡迎
光顧定製
僑胞社團
花牌花圈
結婚花球
技工精製
盆景花木

加拿大花舖

FLOWERS FOR ALL OCCASION
CANADA FLORIST
4726 CANADA WAY
BBY. B. C.
PHONE: 298-0522
花樣美觀
花花世界
花圈花籃
花牌花球

第一殯儀館

FIRST MEMORIAL FUNERAL SERVICES
602 Kingsway, Vancouver, B.C. 876-5585
莊嚴新廈　空氣調節
禮堂寬大　儀式隨意
豐儉由人　石碑銅牌
鮮花服務　保君滿意
僑胞服務部吳祖君主理
服務歷史垂二十七年

安息堂殯儀館

ARMSTRONG FUNERAL CHAPEL
304 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C.（近唐人街）
問我有長生
願人無短壽
如有垂詢，請與華人經理：李顯理 雲龍 二君接洽
＊寬大禮堂 ＊免費停車
＊棺木山地 ＊包辦一切
＊服務週到 ＊價錢公道
＊任何宗教儀式不拘
電話：254－7166（24小時）

高希雲殯儀館

GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL
溫哥華喜士定東街1235號
電話：255·5444
本館爲華裔人士服務已多年，對華人家庭及傳統風俗習慣，照顧十足，最近更擴充修葺，加强服務，合各種宗教儀式之用，華人顧問。免費諮詢
禮堂舒適　車位充足
空氣調節　服務週到
包辦一切　棺木山地
各種儀式　價錢公道
經理：馬信 CHARLES MATSON

孟碧珊殯儀館

在常情親
今日風光賢後人
往時恩義感親友
Mount Pleasant Chapel
寬大禮堂 多種儀式
收費公道 各式棺木
豐儉隨意
免費車場 供客使用
地址 306 E.11th AVE.
電話 876-2161

本報廣告 效力宏大
看完本報 請即定閱